

DAROVACIA ZMLUVA

uzatvorená podľa ust. § 628 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov

Darca: **Slovenská katolícka charita**
So sídlom: Kapitulská 18, 814 15 Bratislava
IČO: 00179132
Zastúpenie: Ing. Miroslav Dzurech, generálny sekretár
Kontaktná osoba: Dominika Gablíková
Tel.č.:
E – mail: ;
Číslo účtu: SK45 0900 0000 0051 8127 1362
(ďalej len „Darca“)

a

Obdarovaný: Mesto Komárno
So sídlom: Nám. gen. Klapku 1/1, 945 01 Komárno
IČO: 00306525
Zastúpenie: Mgr. Béla Keszegh, primátor
Kontaktná osoba: Mgr. Viktória Bölskeiová
Tel. č. :
E – mail: ;
Číslo účtu: SK19 7500 0000 0040 2940 3178

(ďalej len „Obdarovaný“)

Článok I Predmet darovania

Predmetom tejto zmluvy je darovanie finančných prostriedkov v celkovej výške **15 000 EUR** (slovom: pätnásťtisíc eur) (ďalej len "Dar").

Článok II Podmienky darovania

1. Darca bezodplatne prevádza Dar na Obdarovaného a Obdarovaný nadobúda Dar do svojho vlastníctva a zároveň vyhlasuje, že Dar bez výhrad prijíma.
2. Darca prevedie na Obdarovaného Dar formou bezhotovostného prevodu na bankový účet Obdarovaného, uvedený v záhlaví tejto zmluvy, a to do 14 dní odo dňa uzatvorenia tejto zmluvy.
3. Darca daruje Obdarovanému finančný Dar za účelom pokrytia nákladov spojených so záchrannými prácami a s odstraňovaním škôd v súvislosti so záplavami, ktoré postihli Obdarovaného v septembri 2024 najmä na úhradu nákladov spojených s obnovou poškodených budov, verejných priestranstiev, infraštruktúry.
4. Obdarovaný podpisom tejto zmluvy vyhlasuje, že bol zasiahnutý záplavami, ktoré postihli Slovenskú republiku v septembri 2024 a že Dar s vďakou prijíma a použije ho v súlade

s účelom definovaným v bode 3 tohto článku a *Zámerom použitia finančnej pomoci*, ktorý tvorí prílohu č.1 tejto zmluvy. Obdarovaný zároveň vyhlasuje, že náklady, na ktoré bude dar použitý nebudú duplicitne financované z iných zdrojov.

5. Obdarovaný berie na vedomie, že Darca má právo domáhať sa vrátenia Daru ak Obdarovaný z akýchkoľvek dôvodov nevyužije Dar alebo jeho časť na dohodnutý účel podľa odseku 3 tohto článku alebo ho použije v rozpore s dobrými mravmi.
6. Darca je oprávnený vykonať kontrolu, či je Dar Obdarovaným použitý v súlade s touto zmluvou a Obdarovaný sa mu zaväzuje poskytnúť potrebnú súčinnosť.
7. Obdarovaný je povinný Darcovi preukázať použitie Daru a za týmto účelom predložiť správu o použití daru najneskôr do 30.04.2025. Správa bude pozostávať z vyplnenej prílohy č.2 tejto zmluvy, ktorá bude obsahovať:
 - a) Naratívnu časť obsahujúcu stručný popis akým spôsobom boli darované finančné prostriedky použité . Súčasťou tejto časti budú aj fotografie dokumentujúce použitie Daru. Fotodokumentácia môže byť zaslaná mailom na .
 - b) Finančnú časť, ktorá bude obsahovať vyúčtovanie finančného daru ako prehľad nákladov, ktoré boli z daru uhradené.
8. Obdarovaný sa zaväzuje postupovať pri plnení v zmysle tejto zmluvy tak, aby bolo vždy chránené dobré meno a dobrá povesť Darcu a aby Darca neutrpel v dôsledku konania Obdarovaného alebo v súvislosti s konaním žiadnu hmotnú ani nehmotnú ujmu.
9. Obdarovaný je povinný zabezpečiť všetky potrebné súhlasy a dodržať všetky predpisy pri zhotovovaní a zasielaní fotografií Darcovi, aby mu umožnil použiť tieto výstupy pri informovaní verejnosti o aktivitách. Obdarovaný zaslaním fotografií udeľuje bezodplatné, územne, vecne a časovo neobmedzené právo použiť fotografie Darcovi v súvislosti s informovaním o projekte.
10. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky oznamy, správy, výzvy, požiadavky a ostatné písomnosti doručované v súvislosti s touto zmluvou druhej zmluvnej strane sa doručujú najmä elektronicky na mailové adresy uvedené v záhlaví tejto zmluvy. Takéto zásielky sa považujú za doručené druhej zmluvnej strane dňom nasledujúcim po dni ich odoslania.

Článok III **Záverečné ustanovenia**

1. Práva a povinnosti Zmluvných strán, ak táto zmluva neustanovuje inak, sa riadia príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka a ďalších všeobecne záväzných právnych predpisov právneho poriadku Slovenskej republiky.
2. Zmluva sa vyhotovuje v dvoch rovnopisoch, z ktorých každý má platnosť originálu. Každá zo Zmluvných strán obdrží po jednom rovnopise.
3. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú:
 - a) Príloha č. 1 – Zámer použitia finančnej pomoci a
 - b) Príloha č. 2 – Vyúčtovanie finančného daru.
4. Akékoľvek zmeny alebo doplnenia k zmluve je možné uskutočniť výlučne formou písomných

chronologicky očíslovaných dodatkov podpísaných oboma Zmluvnými stranami.

5. Zmluvné strany prehlasujú, že si Zmluvu prečítali, jednotlivým ustanoveniam Zmluvy porozumeli a proti jej obsahu nemajú žiadne námietky. Ďalej prehlasujú, že Zmluva vyjadruje ich skutočne danú, slobodnú, vážnu, zrozumiteľnú a určitú vôľu, nebola podpísaná v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok. Na znak svojho súhlasu so znením tejto Zmluvy zmluvné strany pripájajú podpisy zástupcov oprávnených konať v mene zmluvných strán.
6. Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu oboma Zmluvnými stranami.

V Bratislave, dňa 21.1.2025

..... -2-
Darca

28. JAN. 2025
V Komárne, dňa

.....
Obdarovaný



Mestský úrad Komárno

Komárno
Nám. gen. Klapku 1
945 01 Komárno
IČO 00306525
Kontaktná osoba -
Mgr. Viktória Bölcskeiová / /

VEC: Zámer použitia finančnej pomoci na odstránenie následkov povodní zo septembra 2024

Na základe Vášho mailu zo dňa 03.12.2024, by sme Vás Slovenská katolícka charita chceli požiadať o finančnú pomoc pri úhrade nákladov v dôsledku povodní zo septembra 2024.

Požadovaná suma finančnej pomoci	20 000 EUR
Účel, na ktorý sa finančná pomoc žiada (napr.: <i>očistenie koryt potokov, oprava poškodeného objektov.</i>)	Prostriedky žiadame na finančné zabezpečenie vykonaných povodňových záchranných prác, a to na pičkové práce, dezinfekčné / dezinfekčné / deratizačné práce a nákup techniky (čerpádel s príslušenstvom, povodňových vriec, odvlhčovačov, motorových píl)
Zdôvodnenie finančnej pomoci	
Z dôvodu stúpajúcej hladiny Dunaja a Váhu (dňa 20.09.2024 – Dunaj – 830 cm) a hrozby bezprostredného ohrozenia života, zdravia, majetku a životného prostredia spôsobeného povodňou – KŠ mesta Komárno sa rozhodol vyhlásiť MS a 3. SPA na území mesta. Mesto vykonávalo povodňové záchranné práce uvádzané nižšie na zmiernenie následkov povodne. Po kulminácii a následnom znížení hladín riek bola odvolaná MS a 3. SPA dňa 24.09.2024 o 9.00 hod a vyhlásený 2. SPA za účlom vykonávania ďalších povodňových záchranných prác taktiež uvedených v bode č. 2. Vysoká hladina riek ďalej spôsobila vystúpenie spodných vôd vo viacerých oblastiach mesta (Alžbetin ostrov, Nová osada, Kava, Nová Stráž,...). Povodňové záchranné práce boli ukončené 29.11.2024, a 29.11.2024 o 8.00 hod došlo k odvolaniu 2. SPA. Povodňové záchranné práce, ktoré počas tohto obdobia vykonalo mesto : 1/ zabezpečenie verejného poriadku (Mestská polícia), 2/ odčerpávanie vôd zo zaplavených oblastí (DHZ), 3/ stavanie protipovodňových bariér z vriec naplnených pieskom (DHZ + Mestská polícia), 4/ dezinfekcia, deratizácia, dezinfekcia (CHEMIX-D s.r.o., ST-ING INVEST s.r.o), 5/ odstraňovanie naplavenín z verejných priestranstiev, 6/ provízorne dopravné usmerňovanie, obmedzenie cestnej premávky, uzavretie komunikácií v postihnutých územiach povodňou (Mestská polícia), 7/ odvlhčovanie a vysušanie zaplavených stavieb (Mestská polícia), 8/ nadmerné prečerpávanie vody na ČS Dunaj (KOMVaK) 9/ pičkové práce (KN SMART) Máme zato, že Mesto Komárno promptne a účinne reagovalo na vzniknutú situáciu nasadením všetkých dostupných síl a prostriedkov, avšak opisované činnosti spôsobili nadmernú záťaž na mestský rozpočet, ktorý je potrebný vyrovnať. Nakoľko prognózy jednoznačne poukazujú na možnosť výskytu ďalších obdobných mimoriadnych situácií, Krízové riadenie mesta Komárno má za cieľ vykonať preventívne opatrenia na zmiernenie, prípadne až zamedzenie vzniku negatívnych následkov nasledujúcich mimoriadnych udalostí. Uvedené fakty tvoria podstatu dôvodu žiadosti o finančnú pomoc.	
Prílohy k zámeru – stačí doložiť pri vyúčtovaní (napr.: <i>fotodokumentácia, správa o poškodení majetku</i>)	

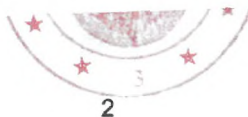
Mestský úrad Komárno

**Potrebná suma finančnej pomoci
nad 20 000 €**
(uved'te sumu a účel opíšte nižšie)

Zdôvodnenie finančnej pomoci

Potrebná suma finančnej pomoci pre domácnosti
(uved'te potrebnú sumu balíka finančnej podpory a počet domácností, ktoré podporíte)

V Komárne, dňa 09.01.2025



Mgr. Béla Keszegh, primátor

Vyúčtovanie finančného daru z SKCH

Účel:

Pomoc v dôsledku záplav september 2024_SK

Dátum vyúčtovania:

do 30 apríl 2025

Obdobie oprávnenosti nákladov:

september 2024 - apríl 2025

Názov samosprávy:		
Meno a Priezvisko štatutárneho zástupcu samosprávy:	Email:	Tel. číslo:
Meno a Priezvisko osoby zodpovednej za vyúčtovanie:	Email:	Tel. číslo:

Stručný popis aktivít vykonaných vďaka finančnej pomoci:

TABUĽKA PREHLĎADU NÁKLADOV

Poradové číslo	Druh nákladu	Miesto použitia (škola, kultúrny dom, všeobecné, a pod.)	Suma v €	Foto-dokumentácia
			€	☐
			€	☐
			€	☐
			€	☐
			€	☐
			€	☐
			€	☐
			€	☐
			€	☐
			€	☐
			€	☐
SPOLU náklady			€	

Štatutárny zástupca samosprávy čestne prehlasuje, a svojim podpisom potvrdzuje, že finančný dar od SKCH bol použitý na aktivity a náklady súvisiace so septembrovými povodňami 2024 tak ako sú uvedené v tabuľke prehľadu nákladov vyššie a podložené fotodokumentáciou. Štatutárny zástupca zároveň prehlasuje, že náklady uvedené v predmetnom prehľade, neboli duplicitne financované z iných zdrojov.

V dňa..... Podpis:

FOTODOKUMENTÁCIA

(môžete poslať emailom na: gablikova@charita.sk)